



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三三一九二

一九七三年八月卅一日

星期五

目錄

啓德機場將動工加建臨時停車位	第一頁
植物公園的動物園月內動工擴建	第二頁
電視廣播公司牌照有效期延長十五年	第三頁
本港貨物輸出繼續不斷見增	第四頁
社會福利署新署長陶建本日履新	第六頁
五月份港庫盈餘逾億元	第七頁
勞工處長訪問工廠	第七頁
公營房屋舖戶簽訂長期租約	第八頁

啓德機場將動工 加建臨時停車位

啓德機場將於十月動工增建臨時停車地方，以應付多層停車場未完成前的急需。

臨時增建的停車場將有三處，共有停車位二七〇個。全部工程的需時四個月完成。

是項計劃係將機場大廈西面各航空公司及職員停車場加以擴建，以便有五百七十個停車位可供市民大眾使用。

至於供各航空公司及職員使用的兩個小型停車場，共有汽車及貨車位六百個的，將建於持許可証方可來往的地區。

全部計劃包括鋪築二萬五千方碼瀝青地面，及有關的保安及去水工程。

工務司署發言人就是項計劃發表意見稱，此種安排僅屬一項臨時措施，一俟有車位一千四百個的永久多層停車場完成之後，現有的航空公司及職員停車場即可遷回原址。

至於在禁區內的停車場則將有大部份保留給修理及供應食物兩業使用。

植物公園的動物園 月內動工擴建

港島植物公園的小型動物園，將於本年內予以擴建，以便展出更多的野生哺乳動物，更能吸引遊人。

市政局現正計劃在植物公園露天音樂演奏台四週的草坪上，興建七個獨立獸籠及一間小型飼料室。

負責該項擴建計劃的是市政事務署哺乳動物蓄養事務總監羅馬。他認為新建的獸籠將可予所蓄養的動物以更寬敞及更佳住所，同時亦可方便大批遊人參觀，而不致引起擠迫的情形。

現時蓄養動物的地方面積有二千八百方呎，為一個長方形建築物，內分為七個獸籠。該處將改建為專供飼養黑熊的獸籠。

羅馬表示：新獸籠將大至足以容納有繁殖作用的動物，以增加動物園的教育及保護野生動物的價值。

計劃興建的七個獸籠，有兩個設有毗連的單位，預算容納種類相同之動物兩類或兩類以上。

現時在植物公園蓄養中的哺乳動物計有猴子、鹿、豪豬、及松鼠等，將來並擬添養一種長臂猿。

有關擴展計劃已由市政局康樂及市容事務委員會批准，建築工程將於九月左右開始，需時約三個月完竣。

是項計劃之附屬工程，將包括在動物園四週加設欄杆，及擴闊週圍之行人路，而草坪上現有的樹木則設法予以保留。

電視廣播公司牌照

有效期延長十五年

憲報今日發表之公告稱，香港電視廣播有限公司之牌照將由第二家無線電視公司開始播映之日起，延長有效期間十五年，但以其在一九八零年能辦妥換領新牌照為限。此舉將使該公司之牌照有效期間，與其餘兩家無線電視台之牌照之有效期限一致。

該兩家新公司將獲發給為期十五年之牌照，其有效期將於一九八零年底作中期性之檢討，如其服務令人滿意，屆時即可將其十五年有效期之其餘年限，予以確定。

香港電視廣播公司之新牌照，亦將受到同日能否辦妥換領牌照的約束。此舉可使當局對各該公司之表現能加以審查外，亦可對本港電視業之進展情形作全面之檢討。

本港貨物輸出

繼續不斷見增

本港製貨物的輸出總值繼續增加，比去年同月的高出很多。

據統計處今日所發表的本港七月份對外貿易的臨時數字，港貨出口值十六億三千七百萬元，比去年七月增三億二千六百萬萬元，即增百分之廿四點九。七月份的入口貨物總值廿三億四千四百萬元。比去年同月增四億八千四百萬元，即增百分之廿六。轉口貨物總值五億五千壹百萬萬元，則比去年同月增一億八千壹百萬萬元，即增百分之四十八點八。

工商署助理署長沙敬德表示，今年一月至七月的貿易總數字，與去年同期比較，港貨出口計增百分之十八點三，轉口貨物增百分之四〇點五，入口貨物增百分之二〇點九。

除今年七月份與去年七月份的比較數字之外，統計處並發表本年一月至七月份貿易與去年同期的比較數字如后：

一九七三年
七月

(百萬元計)

出口香港貨物

一,六三七

(百萬元計)

一,三壹一

(百萬元計)

增三,貳六

(百分率)

增二,四九

入口貨物

二,三四四

一,八六〇

增四,八四

增二,六〇

轉口貨物

五五一

三七〇

增一,八一

增四,八八

一九七三年
一月至七月

(百萬元計)

出口香港貨物

九,八一五

一九七二年
一月至七月

(百萬元計)

八,二九八

(百萬元計)

增一,五二六

(百分率)

增一,八三

入口貨物

二,七〇七

增二,五三九

增二,〇九

轉口貨物

三,〇七七

增二,一九〇

增八,八七

增或減

增或減

社會福利署新署長

陶建本 日復新

陶建本今日接任社會福利署署長新職。

陶氏現年五十歲，在本月初奉委為社會福利署署長之前，原任統計處處長。

陶氏遠在一九五五年即加入港府服務，為官學生，一九五九年升高級政務官，同年任助理徙置處處長。

一九六三年陶氏被委任為助理布政司，翌年出任勞工處副處長。

一九六七年陶氏調任統計處副處長，三年後出任統計處處長之職。

編輯注意：陶建的照片已分放各報箱候取。

五月份港庫

盈餘逾億元

港府今年五月份的會計帳目，顯示盈餘一億一千八百萬元，去年五月份則不敷一千三百萬元。

由於五月份有盈餘之故，港府在現屆財政年度首兩個月的盈餘共一億零三百萬元。

五月份收入總計為四億五千萬港元，較一九七二年五月增加二億元，現財政年度的最初兩個月之收入總計為七億四千四百萬元，較去年同期增加二億三千四百萬元。

今年五月份支出總計為三億三千二百萬元，較去年同期同月增加七千萬元，因此使現財政年度之最初兩個月之支出總計達至六億四千二百萬元，較去年同期增加一億三千万港元。

勞工处长長訪問工廠

編輯注意：

新任勞工处长彭禮士，將於下星期一訪問工業界，以誌其首次全日就任新職。彭氏將於該日下午二時卅分訪問土瓜灣道三百七十三號紅棉工業大廈十二樓之永達毛織有限公司。

此次訪問之目的，在於促進勞資關係。彭氏擬在廠房內與勞資雙方談話。

倘若時間許可，彭氏於訪問永達毛織廠後，可能臨時再到其他工廠訪問。

歡迎記者及攝影人員蒞臨訪攝新聞記者請於下午二時二十分在紅棉工業大廈入口處集合。

公營房屋舖戶

簽訂長期租約

房屋司署今日向各公營房屋邨的商店租戶提出保證說，該署要求他們簽訂長期租約的新政策，對於他們的租權，並不致成為一種威脅。

新租約將代替舊有按月計的租咭制度，首次簽訂的租約為期兩年，期滿可續約三年。

屋宇管理處副處長夏士彬今日說，有些店主似乎認為新租約意味立即加租，並且在兩年後終止他們的租權。

他說：「終止租權的問題不存在。我們素來都不願意終止租權。只有在租戶一貫不交租或屢次破壞規則的情形下，我們才會採取這種行動。」

夏士彬說：「在以前的屋宇建設委員會及廉租屋邨約有八百間店舖一開始就訂有兩年或三年租約。他們大部份在新邨啟用之初就一直租用這些店舖。有些已歷十五年之久。在較早期設立的新邨的店主，現時亦一樣被要求簽訂租約。」

關於租金問題，夏士彬說，前徙置事務處的店戶租金，已往是每年調整一次的。上一次的調整是一九七二年四月。現在的建議實際上是把目前的租金數額凍結起來，最低限度直到一九七五年十二月為止。

在公營房屋邨的舖租，是受到政府很大的津貼的。遠較私人物業的租金為低，把租金凍結兩年的辦法，對任何舖戶來說應屬令人高興的。

夏士彬續說，誠如人所共知的，新的房屋司署是於本年四月由前徙置事務處及市政事務署的屋宇建設處合併而成的。希望以前新區的情況，將來可與前屋宇建設委員會屬下的大廈趨於一致。目前的建議是推行此項方針的措施之一。